



**MALTA**

**Fit-Tribunal ta' Revizjoni Amministrattiva  
Magistrat  
Dr. Gabriella Vella B.A., LL.D.**

**Rikors Nru. 5/12VG**

**Paul Mallia u martu Carmen Mallia**

**Vs**

**Kummissarju tat-Taxxi Interni**

**Illum 22 ta' Frar 2018**

**It-Tribunal,**

Ra r-Rikors ipprezentat minn Paul u Carmen konjugi Mallia fl-10 ta' Jannar 2012 permezz ta' liema jitbolu li t-Tribunal: (i) jirrevoka d-decizjoni tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni datata 28 ta' Novembru 2011 u jiddikjara li huma m'humiex soggetti ghal ebda hlas ta' taxxa addizzjonali skond l-Artikolu 52(4) tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta; jew (ii) f'kaz illi l-ewwel talba ma tigix milqugha, jirrivedi d-decizjoni tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni datata 28 ta' Novembru 2011 u dana billi t-taxxa addizzjonali tigi kkalkulata fuq id-differenza bejn il-valur tal-fond in kwistjoni li jista' jigi stabilit anke binomina ta' Periti nominandi, u l-ammont indikat fil-kuntratt ta' bejgh *de quo*; (iii) jiddikjara li huma għandhom dejjem jibbenefikaw mill-Iskeda ta' tnaqqis fit-taxxa addizzjonali msemmija fl-Artikolu 52(4) tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta, bl-ispejjez kontra l-Kummissarju tat-Taxxi Interni;

Ra d-dokumenti annessi mar-Rikors promotur markati Dok. "A" sa' Dok. "E" a fol. 5 sa' 24 tal-process;

Ra r-Risposta tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni permezz ta' liema jopponi ghall-appell tar-Rikorrenti mid-decizjoni ta' Rifut ta' Oggezzjoni u konsegwenti Likwidazzjoni ta' Taxxa mahruga fil-konfront tagħhom u jitlob li l-istess jigi michud, bl-ispejjez kontra r-Rikorrenti, stante li d-decizjoni meħuda minnu u il-Likwidazzjoni magħmula minnu huma gusti u saru skond il-Ligi;

Sema' x-xhieda tar-Rikorrent Paul Mallia moghtija waqt is-seduta tat-23 ta' Mejju 2012<sup>1</sup>, ra l-affidavit tal-Perit Alex Cutajar esebit mir-Rikorrenti permezz ta' Nota pprezentata fl-14 ta' Settembru 2012 a fol. 52 sa' 56 tal-process, sema' ix-xhieda tal-Perit Mario Cassar moghtija waqt is-seduti tad-29 ta' Jannar 2013<sup>2</sup> u ta' l-4 ta' Novembru 2013<sup>3</sup>, ra d-dokumenti esebiti mid-Direttur Generali (Taxxi Interni) markati Dok. "IP1" sa' Dok. "IP8" permezz ta' Nota pprezentata fid-29 ta' Jannar 2013 a fol. 63 sa' 74 tal-process, sema' x-xhieda ta' Ivan Portelli, rappresentant tad-Direttur Generali (Taxxi Interni), moghtija waqt is-seduta tat-23 ta' April 2013<sup>4</sup> u x-xhieda ta' Marco Spiteri moghtija waqt is-seduta ta' l-20 ta' Jannar 2014<sup>5</sup>;

Ra r-Relazzjoni ta' l-Assistent tat-Tribunal il-Perit Elena Borg Costanzi a fol. 96 sa' 98 tal-process;

Ra n-Nota ta' Sottomissjonijiet tar-Rikorrenti a fol. 101 sa' 103 tal-process u ra in-Nota Responsiva tad-Direttur Generali (Taxxi Interni) a fol. 108 sa' 110 tal-process;

Ra li b'Digriet moghti fit-22 ta' Frar 2018, it-Tribunal awtorizza korrezzjoni fil-korp u fit-talbiet tar-Rikors promotur fis-sens illi l-kliem u figuri Kap.386 tal-Ligijiet ta' Malta jigu kkancellati u sostitwiti bil-kliem u figuri Kap. 364 tal-Ligijiet ta' Malta;

Ra l-atti kollha tal-kawza;

### **Ikkonsidra:**

In forza ta' kuntratt fl-atti tan-Nutar Dottor Dorita Galea Medati pubblikat fit-8 ta' Awwissu 2008, ir-Rikorrenti bieghu u ttrasferew lil Marco u Cynthia konjugi Spiteri *l-appartament li jinsab fil-livell ta' groundfloor, li hu internament markat bin-numru tlieta (3), li jigi fuq in-naha tax-xellug inti u thares lejn il-blokk mit-triq u jinsab fuq in-naha ta' wara tal-blokk, liema blokk jismu 'Pinto Flats' u jinsab go Manuel Pinto Street, San Pawl il-Bahar, bil-komunjoni mal-flats l-ohra fl-istess blokk ta' bieb ta' barra, entrata, tarag u indani sal-bejt, id-drains u d-dranagg, u bid-dritt ta' uzu tal-bejt li jinkludi d-dritt li jwahhal tank ta' l-ilma w aerial tat-television ...* versus l-prezz ta' €65,200<sup>6</sup>. Dan it-trasferiment gie komunikat lill-Kummissarju tat-Taxxi Interni fil-21 ta' Awwissu 2008<sup>7</sup>, li da parte tieghu inkariga lill-Perit Mario Cassar ghall-fini li jaghti stima tal-valur reali tal-fond trasferit fiz-zmien tat-trasferiment, ossia fit-8 ta' Awwissu 2008. Il-Perit Cassar inizjalment ta stima

---

<sup>1</sup> Fol. 45A sa' 45E tal-process.

<sup>2</sup> Fol. 75 u 76 tal-process.

<sup>3</sup> Fol. 84 sa' 87 tal-process.

<sup>4</sup> Fol. 78 u 79 tal-process.

<sup>5</sup> Fol. 92 sa' 94 tal-process.

<sup>6</sup> Dok. "A" a fol. 5 sa' 9 tal-process.

<sup>7</sup> Dok. "IP1" a fol. 64 sa' 66 tal-process.

*best of judgement* ta' €128,000<sup>8</sup>. A bazi ta' din l-istima l-Kummissarju tat-Taxxi Interni hareg Likwidazzjoni ta' Taxxa bil-Kont Nru. IV109369 datata 26 ta' Mejju 2009 fil-konfront tar-Rikorrenti permezz ta' liema talabhom ihallsu s-somma ta' €3,140 bhala taxxa addizzjonali in konnessjoni mat-trasferiment ta' l-appartament Nru.3, Pinto Flats, Triq Emanuele Pinto, San Pawl il-Bahar<sup>9</sup>. Ir-Rikorrenti oggezzjonaw minn din l-istima u wara li zamm access fil-fond in kwistjoni l-Perit Mario Cassar irreveda 'l isfel l-istima originali tieghu ghal €115,000<sup>10</sup>.

B'decizjoni ta' Rifut ta' Oggezzjoni datata 28 ta' Novembru 2011, il-Kummissarju tat-Taxxi Interni stabilixxa l-valur reali tal-fond trasferit mir-Rikorrenti fiz-zmien tat-trasferiment fil-valur ta' €115,000 u a tenur ta' l-Artikolu 52(4) tal-Kap. 364 tal-Ligijiet ta' Malta, kif applikabbli dak iz-zmien, impona fuq ir-Rikorrenti taxxa addizzjonali fl-ammont ta' €2,490. B'Likwidazzjoni ta' Taxxa bil-Kont Nru. IV120840 datata 5 ta' Dicembru 2011, il-Kummissarju tat-Taxxi Interni talab lir-Rikorrenti jhallsu s-somma, issa riveduta, ta' €2,490 in konnessjoni mat-trasferiment ta' l-appartament Nru.3, Pinto Court, Triq Emanuele Pinto, San Pawl il-Bahar<sup>11</sup>. Peress illi r-Rikorrenti hassewhom aggravati bid-decizjoni u konsegwenti talba tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni huma intavolaw il-proceduri odjerni permezz ta' liema jitolbu li t-Tribunal: (i) jirrevoka d-decizjoni tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni datata 28 ta' Novembru 2011 u jiddikjara li huma m'humiex soggetti ghal ebda hlas ta' taxxa addizzjonali skond l-Artikolu 52(4) tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta; jew (ii) fkaz illi l-ewwel talba ma tigix milqugha, jirrivedi d-decizjoni tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni datata 28 ta' Novembru 2011 u dana billi t-taxxa addizzjonali tigi kkalkulata fuq id-differenza bejn il-valur tal-fond in kwistjoni li jista' jigi stabilit anke bin-nomina ta' Periti nominandi, u l-ammont indikat fil-kuntratt ta' bejgh *de quo*; (iii) jiddikjara li huma għandhom dejjem jibbenfikaw mill-Iskeda ta' tnaqqis fit-taxxa addizzjonali msemmija fl-Artikolu 52(4) tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta.

Ir-Rikorrenti jibbazaw l-appell tagħhom fuq is-segwenti aggravji: (i) peress illi huma kienu ezenti mill-hlas tat-Taxxa fuq il-Qligh Kapitali in kwantu l-appartament minnhom trasferit kien id-dar residenzjali tagħhom, dak provdut fl-Artikolu 52(4) tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta fir-rigward ta' l-imposizzjoni ta' taxxa addizzjonali da parte tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni ma jaapplikax ghalihom; (ii) fi kwalunkwe kaz il-valur reali tal-fond in kwistjoni kien dak dikjarat fl-att ta' trasferiment; (iii) il-valur ta' €115,000 stabbilit mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni huwa ezorbitanti u qatt ma jistgħu jaqblu mieghu anke ghaliex qatt ma ingħataw l-opportunità jaraw l-istima u lanqas ma kienu prezenti waqt l-access li sar da parte tal-Perit inkarigat mill-Kummissarju tat-Taxxi; (iv) kemm-il darba kellu jigi deciz li huma għandhom ihallsu taxxa addizzjonali fuq it-trasferiment tal-fond in kwistjoni, huma xorta

<sup>8</sup> Fol. "IP2" a fol. 67 tal-process.

<sup>9</sup> Dok. "B" a fol. 10 u 11 tal-process.

<sup>10</sup> Dok. "IP8" a fol. 74 tal-process.

<sup>11</sup> Fol. 16 u 17 tal-process.

wahda għandhom jibbenefikaw mill-iskeda stipulata fl-Artikolu 52(4) tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta u għalhekk ma jistghux jigu ppenalizzati billi ma jibbenefikawx minn tnaqqis skond l-imsemmija skeda minhabba semplici fatt li huma segwew il-proceduri ta' kontestazzjoni skond il-Ligi.

Il-Kummissarju tat-Taxxi Interni, illum Kummissarju tat-Taxxi, jopponi ghall-appell tar-Rikorrenti u jitlob li l-istess jigi michud stante li d-deċizjoni meħuda minnu u l-Likwidazzjoni magħmula minnu huma gusti u saru skond il-Ligi.

Mill-provi prodotti u senjatament mix-xhieda tal-Perit Mario Cassar, il-Perit inkarigat mill-Kummissarju tat-Taxxi Interni sabiex jagħti stima ta' l-appartament trasferit mir-Rikorrenti fiz-zmien tat-trasferiment, jirrizulta li l-imsemmi Perit wasal ghall-istima tiegħu ta' €115,000 in bazi għas-segwenti konsiderazzjonijiet: *kif jidher, hawn ma ltqajtx mat-taxpayer u kienet il-procedura dak iz-zmien 2009, li ladarba ma jīgix ninfurraw lid-dipartiment u nitfghu best of judgment, imbagħad meta nerga' mmur nara jekk ikunx il-kaz li nirrivediha jew le, dak il-best of judgment, issa f'dan il-kaz hekk għamilt. Ghall-mistoqsija issa sussegwentement kien gie rivedut l-ammont li għamilt best of judgment? il-Perit Cassar irrisponda hekk jidher minn 128,000 għal 115,000. Ghall-mistoqsija ulterjuri u tiftakar x'kont ikkunsidrajt u fuq liema bazi kont wasalt għal dak il-valur rivedut? il-Perit Cassar irrisponda il-probabilità kienet li meta nkun għamilt l-inspection u jkoll fl-istess blokk proprjetà simili, inkun precedentement ivvalutajha fdak l-ilma ta' 115,000, allura nirrevedi l-valutazzjoni li nkun għamilt best of judgment biex tirrifletti u taqbel mal-valutazzjonijiet li nkun għamilt ta' proprjetà simili fl-istess blokk, dik l-unika raguni li nista' nara. Ghall-mistoqsija u x'informazzjoni kellek dwar dan il-blokk appartamenti, forsi d-deskrizzjoni? il-Perit Cassar irrisponda mhux il-kaz ta' informazzjoni, il-kaz li tagħmel inspection, tidhol, tiehu n-notamenti u tibni database imbagħad dak iz-zmien meta tmur, wara tikkonsidra kollox, tagħti l-valutazzjoni tal-fond, u ghall-mistoqsija jigifieri parti l-lokalità, bhala procedura x'tikkonsidra biex tasal għall-market value? il-Perit wiegeb lokalità, tip, daqs, iz-zmien li nbena, kif inhu mizmum, normalment fdak id-distrett madwar 80% minnhom kienu jkunu proprjetà godda*<sup>12</sup>.

Minn din ix-xhieda t-Tribunal ma huwiex affatu konvint mill-istima moghtija mill-Perit Cassar u dana billi ma jirrizultax li l-imsemmi Perit ha in konsiderazzjoni dawk ic-cirkostanzi li jirrigwardaw il-proprjetà per se, hekk kif mehtieg ai termini tar-Regolament 3(2) tal-Legislazzjoni Sussidjarja 364.06, kif applikabbli fiz-zmien applikabbli ghall-kaz in ezami, ossia l-2009: *il-valur tal-proprjetà assoluta ta' kull proprjetà fid-data rilevanti għandu jkun il-prezz medju li dik il-proprjetà kienet igġib li kellha tinbiegħ fis-suq liberu f'dik id-data, wara li jitqiesu c-cirkostanzi kollha li jolqtu lil-dik il-proprjetà*<sup>13</sup>.

<sup>12</sup> Xhieda moghtija waqt is-seduta tad-29 ta' Jannar 2013, fol. 75 u 76 tal-process.

<sup>13</sup> Enfasi tat-Tribunal.

Ghalkemm il-Perit Cassar iddikjara li *l-probabilità kienet li meta nkun ghamilt l-inspection u jkoll fl-istess blokk propjetà simili, inkun precedentement ivvalutajtha fdak l-ilma ta' 115,000, allura nirrevedi l-valutazzjoni li nkun ghamilt best of judgment biex tirrifletti u taqbel mal-valutazzjonijiet li nkun ghamilt ta' propjetà simili fl-istess blokk, dik l-unika raguni li nista' nara*, la il-Perit Cassar u wisq inqas il-Kummissarju tat-Taxxi ma ressqu l-ebda prova li turi li l-Perit kien fil-fatt ghamel stimi ta' appartamenti ohra fl-istess blokka li minnha jiforma parti l-appartament trasferit mir-Rikorrenti. B'hekk dan il-metodu komparativ li skond il-Perit gie utilizzat minnu ghall-fini li jasal ghall-valur ta' €115,000 ma jirrizultax sodisfacentement ippruvat u ghalhekk ma jistax jigi kkunsidrat u konkluz li l-Perit effettivament ha in konsiderazzjoni c-cirkostanzi kollha li jolqtu lill-appartament mertu tal-proceduri. Fattur iehor li serjament ihassab lit-Tribunal dwar il-korrettezza ta' l-istima tal-Perit Cassar hija l-affermazzjoni ta' l-istess Perit fost il-fatturi li ha in konsiderazzjoni sabiex jasal ghall-valur ta' €115,000 huwa kkunsidra l-fatt li *normalment fdak id-distrett madwar 80% minnhom kienu jkunu propjetà godda*, b'dana ghalhekk li jidher li huwa kkonsidra l-appartament in kwistjoni bhala wiehed minn dawk it-80% li huma godda – meta fil-fatt jirrizulta li ma huwiex.

Mill-att ta' trasferiment, senjatament fejn in-Nutar nizzlet il-provenjenza tat-titolu tar-Rikorrenti, jirrizulta li r-Rikorrenti kienu akkwistaw l-appartament in kwistjoni fl-1993, precizament permezz ta' kuntratt fl-Atti tan-Nutar Dottor Marco Farrugia datat 14 ta' April 1993<sup>14</sup>, ossia ben hmistax-il sena qabel it-trasferiment mertu tal-kontestazzjoni, kwindi altru milli appartament. Il-Perit Cassar ikkonferma li l-proprietà in kwistjoni ma kienix gdida biss fl-istadju tal- kontro-ezami u fuq suggeriment dirett tad-difensur tar-Rikorrenti<sup>15</sup>. Di fatti kien biss meta gie mistoqsi *qed taqbel mieghi li fdan il-kaz il-proprietà ma kienix gdida?* li l-Perit Cassar wiegeb *iva naqbel*. Izda imbagħad mistoqsi ulterjorment *taqbel mieghi li l-proprietà ilha mibnija iktar minn ghoxrin sena?* il-Perit Cassar kien ferm evasiv fir-risposta tieghu u wiegeb *ma niftakarx precizament meta nb Niet, biss mill-valutazzjoni li tajt deherli li għal two-bedroom deherli li Lm49,500, dak iz-zmien kien market value gust.* Ghalkemm il-Perit Cassar fl-gheluq tal-kontro-ezami tieghu ddikjara *I stand by my report, ghax on hindsight, jiena meta għamiltu xi tlett snin jew erba' snin ilu, ma nafx meta għamiltu, dak li għamilt dakinhar kont cert minnu dakinhar, jigifieri I stand by my report*, in verità huwa ma rnexxilux jissosstanzja b'mod sodisfacenti l-korrettezza – jew ahjar in-nuqqas ta' eccessività – ta' l-istima tieghu ghall-fond mertu tal-kontestazzjoni.

It-Tribunal huwa tal-fehma li hija iktar realistica l-istima prodotta mir-Rikorrenti, ossia l-istima tal-Perit Alex Cutajar minnu stess ikkonfermata bil-gurament, esebita a fol. 54 sa' 56 tal-process. Il-Perit Cutajar iddikjara li fil-fehma tieghu fl-2009 l-appartament Nru.3, Pinto Flats, Triq Emanuele Pinto,

---

<sup>14</sup> Fol. 7 tal-process.

<sup>15</sup> Seduta ta' l-14 ta' Novembru 2013, fol. 84 sa' 87 tal-process.

San Pawl il-Bahar, fl-istat li kien, kien jiswa madwar €95,000 u dana in bazi ghall-konsiderazzjonijiet li: (i) *deskriżzjoni generali tal-proprietà* – *l-appartament jikkonsisti f'zewg kmamar tas-sodda, kcina, boxroom, shower u bitha fuq wara. Il-proprietà ma għandhiex facċata fuq it-triq ghax qiegħda fuq il-parti ta' gewwa tal-blokka;* (ii) *qisien ta' gewwa (floor areas)* – *il-Gross Floor Area ta' l-appartament (inkluz il-bitha) hu ta' 97 metri kwadri. Il-Habitable Floor Area ta' l-appartament hi ta' 63.6 metri kwadri;* (iii) *età tal-proprietà* – *circa 20 sena;* (iv) *permessi tal-bini* – *il-proprietà hi koperta b'permess tal-bini PA639/01 li hareġ fl-2002;* (v) *it-tip ta' kostruzzjoni* – *il-hitan huma mibnija bil-bricks u gebel tal-franka u s-soqfa huma tal-konkos;* (vi) *il-madwar tal-proprietà* – *il-fond qiegħed f'zona residenzjali vicin ic-centru kummercjal ta' San Pawl il-Bahar;* (vii) *stat tal-proprietà* – *l-istat strutturali tal-proprietà hi tajba. F'dak li jirrigwardja l-finishes ta' l-appartament hu komplut bil-madum, tikhil, kisi, aperturi, dawl u ilma;* (viii) *servizzi installati* – *dawl, ilma u drenagg;* u (ix) *cnus* – *il-proprietà hi freehold (skond kif rrappurtat mis-Sinjur Paul Mallia).* Minn dawn il-konsiderazzjonijiet kollha jirrizulta li l-Perit Alex Cutajar, b'differenza mal-Perit Mario Cassar, ibbaza l-istima tieghu fuq ic-cirkostanzi kollha li effettivament u realment jolqtu l-proprietà in kwistjoni, ossia l-appartament trasferit mir-Rikorrenti fit-8 ta' Awwissu 2008.

Il-fatt li l-valutazzjoni tal-Perit Alex Cutajar hija ferm iktar realistika u tirrifletti ahjar il-valur reali ta' l-appartament trasferit fiz-zmien tat-trasferiment, huwa ikkonfermat mir-Relazzjoni ta' l-Assistent Tekniku tat-Tribunal il-Perit Elena Borg Costanzi. Mir-Relazzjoni tal-Perit Borg Costanzi a fol. 96 sa' 98 tal-process, jirrizulta li fil-fehma tagħha *l-valur ta' l-appartament illi gie trasferit fl-2008 kif deskritt, huwa ta' disghin Elf Euro (€90,000).* Hija waslet għal tali stima in bazi għas-segwenti konsiderazzjonijiet *il-fond illum jikkonsisti minn blokka residenzjali sovrastanti garaxxijiet go triq illi tagħlaq vicin l-istess blokka. Illi l-fond huwa kopert bil-permess PA 639.01 illi jkopri numru ta' appartamenti illi hafna minnhom m'ghandhomx facċata fuq it-triq.* Dan l-appartament internament immarkat numru 3 huwa wieħed minnhom. Huwa accessibbli minn entratura komuni illi fih hemm lift hemm tarag komuni. L-esponenti ikkunsidrat il-provi u x-xhieda fil-process, hadet in konsiderazzjoni id-daqs ta' l-appartament, li kien 'finished', ta' circa 63 metri kwadri, b'entratura u kamra zghira, kamra ta' l-ikel u kcina imfasslin flimkien, kif ukoll zewg kmamar tas-sodda u kamra tal-banju. L-gholi intern ta' l-appartament huwa ta' 2.9 metri. Hemm bitha ta' 5.3 metri tul ili fuqu jagħtu erba' sulari. Hemm hafna umdità mal-hitan tal-bitha. Bhala kobor, l-appartament huwa circa 16% anqas mill-minimu li huwa accettabbli ghall-MEPA.

Fid-dawl ta' dan kollu osservat għalhekk it-Tribunal iqis li l-valur reali ta' l-appartament Nru.3, Pinto Court, Triq Emanuele Pinto, San Pawl il-Bahar, fiz-zmien tat-trasferiment, ossia fit-8 ta' Awwissu 2008, kien ta' €90,000 – ossia il-valur stabbilit mill-Assistent tat-Tribunal il-Perit Elena Borg Costanzi. Fil-fehma tat-Tribunal dan il-valur jirrifletti ahjar il-valur tal-proprietà fiz-zmien

tat-trasferiment milli l-valur stmat mill-Perit Alex Cutajar għar-raguni li l-valur moghti mill-Perit Cutajar huwa għas-sena 2009, li kienet is-sena sussegwenti għas-sena tat-trasferiment, filwaqt li l-valur tal-Perit Borg Costanzi huwa għas-sena 2008, ossia s-sena tat-trasferiment.

Raggunta din il-konkluzzjoni t-Tribunal għandu issa jiddetermina jekk ir-Rikorrenti humiex milqutin bl-effetti ta' dak stipulat fl-Artikolu 52(4) tal-Kap. 364 tal-Ligijiet ta' Malta<sup>16</sup> li fiz-zmien u ghaz-zmien relattiv għal dawn il-proceduri kien jipprovd li: *(4) Meta l-Kummissarju jkun stabilixxa li l-valur ta' l-immobbbli kif dikjarat fl-att ta' trasferiment jew fdikjarazzjoni ta' trasferiment causa mortis ikun inqas minn hamsa u tmenin fil-mija tal-valur reali jew ta' dak li jkollu jingħata bi hlas kif stabbilit fis-subartikolu (1) jew meta fil-fehma tal-Kummissarju l-kuntratt ta' trasferiment jew l-att ta' dikjarazzjoni magħmulin skond l-artikolu 33 ta' dan l-Att ma jkunux jirriflettu il-kondizzjonijiet veri tat-trasferiment, il-persuna li tittrasferixxi fi trasferiment inter vivos u l-persuna li tircievi t-ttrasferiment għandhom iħallsu taxxa addizzjonali li tkun daqs l-ammont ta' taxxa stmata mill-Kummissarju kif imsemmi qabel...*

Qabel ma jidhol fil-kwistjoni dwar jekk il-valur dikjarat fl-att ta' trasferiment – ossia l-valur ta' €65,200 – huwiex inqas minn 85% tal-valur li fil-fehma tat-Tribunal jirrifletti l-valur reali ta' l-appartament in kwistjoni fiz-zmien tat-trasferiment, jehtieg li l-ewwel jigi trattat l-aggravju tar-Rikorrenti bbazat fuq il-kontestazzjoni li huma, in kwantu ezenti mill-hlas tat-Taxxa fuq il-Qligh Kapitali a tenur ta' l-Artikolu 5 ta' l-Att dwar it-Taxxa fuq l-Income, Kap.123 tal-Ligijiet ta' Malta, relattivament għal dan it-trasferiment peress illi l-appartament trasferit kien id-dar residenziali tagħhom, ma għandhomx jigu assoggettati għat-taxxa addizzjonali kontemplata fl-Artikolu 52(4) tal-kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta.

Fir-rigward ir-Rikorrenti jikkontendu li *dan l-artikolu tal-ligi certament japplika għal dawk il-persuni li jkunu bieghu u ttrasferixxu l-proprietà tagħhom lil terzi persuni u li jkunu soggetti għat-taxxa b'konsegwenza ta' tali trasferiment u mhux għal dawk il-persuni illi jkunu ezenti a priori ghall-hlas ta' taxxa fuq tali trasferiment. Illi assolutament ma jagħmilx sens illi persuni li jkunu ezenti mit-taxxa bħalma kien r-rikorrenti jigu mgieghla jħallsu 'taxxa addizzjonali' meta huma qatt ma kieni soggetti għat-taxxa u dana ghaliex dawn il-persuni m'għandhom l-ebda interess li jiddikjaraw il-valur tal-proprietà li jkunu se jbieghu inqas mill-valur reali tagħha u dana ghaliex huma xorta wahda se jkunu ezenti mill-hlas. Illi dana jirrizulta anke mid-dicitura tal-ligi stess fl-artikolu appena kwotat li specifikatamente isemmi l-kliem 'taxxa addizzjonali' u dana bi hsieb illi l-persuna illi tkun ittrasferiet il-proprietà lil terzi u li ma tkunx hallset it-taxxa kollha spettanti minnha*

---

<sup>16</sup> Att II ta' l-2003 – Artikolu 35.

*(peress illi ma jkunx gie dikjarat il-valur reali tal-proprjetà soggetta ghal tali trasferiment) tigi ntaxxata l-imsemmija taxxa addizzjonali<sup>17</sup>.*

It-Tribunal però ma jaqbilx ma' dak affermat mir-Rikorrenti u dana għar-raguni li t-Taxxa fuq il-Qligh Kapitali u kwalunkwe ezenzjoni minnha kontemplata fl-Att dwar it-Taxxa fuq l-Income, Kap. 123 tal-Ligijiet ta' Malta, u t-Taxxa fuq Dokumenti u Trasferimenti u kwalunkwe ezenzjoni minnha kontemplata fid-disposizzjonijiet ta' l-Att dwar it-Taxxa fuq Dokumenti u Trasferimenti, Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta, huma zewg tipi ta' taxxa differenti u distinti minn xulxin. In effetti l-Artikolu 5 tal-Kap.123 tal-Ligijiet ta' Malta jittratta dwar it-taxxa li għandha titihallas minn min jagħmel qligh kapitali minn bejgh ta', fost affarijiet ohra, proprjetà immobбли (ossia t-taxxa dovuta mill-venditur), filwaqt li l-Artikolu 32 tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta jittratta dwar it-taxxa li għandha titihallas minn min jakkwista/jircievi proprjetà immob bli (ossia t-taxxa dovuta mill-kompratur). Entrambe l-Ligijiet jipprospettaw sitwazzjonijiet fejn ikun hemm ezenzjoni shiha jew parżjali mill-hlas tat-taxxa rispettivament dovuta però dan ma jfissirx li ezenzjoni taht Ligi minnhom tikkostitwixxi, b'mod kwazi awtomatiku, ezenzjoni taht il-Ligi l-ohra. L-uniku mod kif ezenzjoni tista' tapplika huwa biss jekk din tigi specifikatament u espressament disposta fil-Ligi innifisha. Fid-dawl ta' dan għalhekk jirrizulta li minkejja l-fatt li r-Rikorrenti kienu ezenti mill-hlas tat-Taxxa fuq il-Qligh Kapitali b'referenza għat-trasferiment in kwistjoni, huma ma humiex awtomatikament ezenti mill-imposizzjoni ta' taxxa addizzjonali (li in verità hija penali ta' natura punittiva) imposta bl-Artikolu 52(4) tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta. Kieku l-Legislatur ried li jkun hemm tali ezenzjoni huwa kien jipprovdi ghaliha b'mod dirett u espress u ladarba dan ma sarx it-Tribunal għandu jinterpretu u japplika l-Artikolu 52(4) tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta (fil-kaz in ezami kif applikabbli fiz-zmien rilevanti għal dawn il-proceduri) kif rizultanti mill-istess Ligi u cioè li fejn il-valur dikjarat fl-att ta' trasferiment għat-trasferiment ta' immob bli jkun inqas minn 85% tal-valur reali ta' dak l-immob bli fiz-zmien tat-trasferiment, kemm il-kompratur **kif ukoll** il-venditur ikunu, kull naħha minnhom, soggetti għat-taxxa addizzjonali kontemplata fl-imsemmi artikolu tal-Ligi.

Fil-kaz in ezami l-valur dikjarat fl-att ta' trasferiment – ossia fil-kuntratt fl-atti tan-Nutar Dottor Dorita Galea Medati datat 8 ta' Awwissu 2008 – għat-trasferiment ta' l-appartament Nru.3, Pinto Court, Triq Emanuele Pinto, San Pawl il-Bahar, kien ta' €65,200. Il-valur reali ta' l-appartament in kwistjoni fiz-zmien tat-trasferiment kif b'din id-deċiżjoni fid-dawl ta' dak kollu iktar 'i fuq osservat huwa ta' €90,000. Meta dawn il-figuri jigu kkunsidrati fid-dawl ta' dak provdut fl-Artikolu 52(4) tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta kif applikabbli fiz-zmien rilevanti għal dawn il-proceduri, jirrizulta li l-valur dikjarat huwa inqas minn 85% tal-valur determinat b'din id-deċiżjoni bhala l-valur reali ta' l-appartament in kwistjoni fiz-zmien tat-trasferiment<sup>18</sup> u

<sup>17</sup> Para. 4 sa' 6 tar-Rikors promotur, fol. 2 tal-process.

<sup>18</sup> €90,000 x 85% = €76,500.

ghaldaqstant ir-Rikorrenti għandhom ihallsu taxxa addizzjonali ammontanti daqs it-taxxa dovuta fuq il-valur addizzjonali taxxabbli ta' €24,800<sup>19</sup>, li effettivament tammonta għal €1,240<sup>20</sup>.

Fir-Rikors promotur ir-Rikorrenti jikkontendu wkoll li *f'kaz illi r-rikorrenti jigi iddikjarat illi huma għandhom ihallsu taxxa addizzjonali, tkun dak li tkun, huma xorta wahda għandhom jibbenfikaw mill-iskeda imsemmija fl-artikolu 52(4) tal-Kap. 364 tal-Ligijiet ta' Malta u b'hekk ma jistax jigu ppenalizzati billi ma jibbenfikaw minn tali tnaqqis skond l-imsemmija skeda minhabba is-semplici fatt illi huma segwew il-proceduri ta' kontestazzjoni skond il-Ligi<sup>21</sup>.*

It-Tribunal però ma jaqbilx ma' din il-pretensjoni tar-Rikorrenti ghaliex kif sewwa osservat mill-Qorti ta' l-Appell (Sede Inferjuri) fis-sentenza fl-ismijiet **Emidio Azzopardi et v. Kummissarju tat-Taxxi, Appell Nru. 9/11** deciza fis-7 ta' Novembru 2013, *dan il-provvediment* (ossia l-proviso ta' l-Artikolu 52(4) tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta – anke kif applikabbli fiz-zmien rilevanti ghall-proceduri in ezami) *kien japplika biss fejn id-debitur ma jikkontestax it-taxxa addizzjonali ffissata mill-appellat u jhallas entro t-terminu stabbilit fl-istess provvediment, u b'hekk igawdi minn skont. Hu evidenti li l-provvediment kien incentiv sabiex persuna: (i) ma tikkontestax il-kont; u (ii) thallas fl-iqsar zmien possibbli ghaliex ikbar ikun l-iskont ta' l-ammont likwidat mid-Direttur Generali (Taxxi Interni). Tant hu hekk li l-Artikolu 52(4)(a) kien jipprovi li l-pagament kelli jsir “[.] matul iz-zmien mid-data ta' stima kif dikjarata fl-ewwel kolonna hawn isfel”. L-istima ssir mid-Direttur Generali (Taxxi) u hadd iktar. Konferma ta' dan insibuha fl-Artikolu 52(1) fejn fl-ahhar parti tieghu jingħad li l-istima ssir mid-Direttur Generali (Taxxi). Il-fatt li t-Tribunal ta' lill-appellant parti mir-ragun tant li minn taxxa addizzjonali ta' €5,270 naqqasha għal €2,700 ma jfisser xejn. Qabel ma appellaw l-appellant messhom għamlu l-kalkoli ta' x'kien jaqblilhom jagħmlu, cioè jikkontew il-kont jew ihallsu fit-terminu kontemplat fl-Artikolu 52(4)(a). Kalkolu li kellhom jagħmlu jekk riedu jieħdu benefiċċju mill-imsemmi provvediment. Ladarba għamlu l-ghażla tagħhom u iddecidew li jappellaw, ma jsitħgħux jilmentaw li kieku ma kkontestawx kien ser ihallsu somma ferm inqas mis-somma likwidata mit-Tribunal.*

Fid-dawl ta' dan kollu osservat it-Tribunal iqis li l-appell tar-Rikorrenti mid-decizjoni ta' Rifjut ta' Oggezzjoni tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni datata 28 ta' Novembru 2011 u l-konsegwenti Likwidazzjoni ta' Taxxa bil-Kont Nru. IV120840 datata 5 ta' Dicembru 2011 huwa in parte gustifikat u b'hekk l-imsemmija decizjoni u l-konsegwenti Likwidazzjoni ta' Taxxa għandhom jigu varjati fis-sens illi l-valur addizzjonali taxxabli għandu jīġi ridott minn €49,800 għal €24,800 u t-taxxa addizzjonali dovuta mir-Rikorrenti għandha tigi ridotta minn €2,490 għal €1,240.

<sup>19</sup> €90,000 - €65,200 = €24,800.

<sup>20</sup> €24,800 x 5% = €1,240.

<sup>21</sup> Para. 10 tar-Rikors promotur, fol. 3 tal-process.

Ghal dawn ir-ragunijiet it-Tribunal jaqta' u jiddeciedi billi filwaqt li jichad l-ewwel u t-tielet talba tar-Rikorrenti, jilqa' t-tieni talba tar-Rikorrenti u b'hekk jichad l-eccezzjonijiet tal-Kummissarju tat-Taxxi u jvarja d-decizjoni ta' Rifjut ta' Oggezzjoni tal-Kummissarju tat-Taxxi Interni datata 28 ta' Novembru 2011 u l-konsegwenti Likwidazzjoni ta' Taxxa bil-Kont Nru. IV120840 datata 5 ta' Dicembru 2011 billi: (i) jigi dikjarat li l-valur reali ta' l-appartament Nru.3, Pinto Court, Triq Emanuele Pinto, San Pawl il-Bahar, trasferit mir-Rikorrenti in forza ta' kuntratt fl-atti tan-Nutar Dottor Dorita Galea Medati datat 8 ta' Awwissu 2008, fiz-zmien tat-trasferiment kien ta' €90,000; (ii) il-valur addizzjonali taxxabli ghalhekk jigi ridott minn €49,800 ghal €24,800; u (iii) it-taxxa addizzjonali dovuta mir-Rikorrenti a tenur ta' l-Artikolu 52(4) tal-Kap.364 tal-Ligijiet ta' Malta kif applikabbli fiz-zmien rilevanti ghal dawn il-proceduri, tigi ridotta minn €2,490 ghal €1,240.

Fic-cirkostanzi ta' dan il-kaz, l-ispejjez ta' dawn il-proceduri għandhom jigu soppportati interament mill-Kummissarju tat-Taxxi.

## **MAGISTRAT**

## **DEPUTAT REGISTRATOR**